



Magna PT B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Str. 1, 74199 Untergruppenbach

GETRAG S.P.A.
PLANT MODUGNO
VIA DEI CICLAMINI 4
70026 MODUGNO
ITALIEN

Delivery no. / Date: 7184259 / 05.04.2019
Purch. ord. no.: 5500039817
Purch. ord. Date:
Supplier's no.: 0000008003
Order no. / Date: 30020567 / 13.09.2017
Customer no.: 10005593
Consignee: 30005665
01 Serie
Person in charge: Knorr, Hr.
Tel. no. / Fax: 09841/407-6133 / 09841/407-6114

loading station: 14248

Delivery note

Weights (gross/net)

Gross weight 1.925,700 KG Net weight 1.587,600 KG Volumes 2,520 M3

Item	Material Description	Quantity	Weight
000010	0550724441 Hub System 3rd/5th Gear cpl Customer article number: 0550724441 Position 3	1.960 PC	1.587,600 KG
900001	TBA-520921 MULTI-PATH PALLET WOOD/STEEL 600x800	7 PC	105 KG
900002	TBA-520880 VDA KLT-CONTAINER 4315R	140 PC	181 KG
900003	TBA-501668 Inlett für Muffen DCT300, HST & PMG	140 PC	36 KG
900004	TBA-550528 VDA KLT Pallet Cover A0806 DKG	7 PC	16 KG

terms of dispatch: 03 Truck Forwarder

terms of delivery: FCA Bad Windsheim

180224626
5009211404 29259

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 1960

Quantità effettiva:

Tipo Imballaggio:

Quantità Imballi: 7

Conformità alle schede d'imballo: ☒ SI ☐ NO

Data controllo: 11.04.19

Firma:

Magna PT B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Straße 1
74199 Untergruppenbach
Deutschland
www.magna.com

Kommanditgesellschaft mit Sitz in
Untergruppenbach
Amtsgericht Stuttgart HRA 104271
Pers. haftende Ges.: Magna PT
Management B.V. mit Satzungssitz
in Amsterdam und Verwaltungssitz
in Untergruppenbach

Handelsregister Niederlande
Firmennr. 65999568
Geschäftsführer:
Dr. Stephan Weng
Thomas Klett

Bankverbindung:
Commerzbank AG
DE10 6048 0008 0502 1923 00
BIC: DRES DE FF 604

Die mit fett gedruckten Linien eingerahmten Rubriken müssen vom Frachtführer ausgefüllt werden.

1-15 einschließlich 21+22

Auszufüllen unter der Verantwortung des Absenders.
A compléter sous la responsabilité de l'expéditeur.

Best.-Nr. 13109 • Verkehrs-Verlag J. Fischer • Corneliussstr. 49 • 40215 Düsseldorf • Telefon 02 11/99 193-0 • Telefax 02 11/680 1544 • E-Mail: vvf@verkehrsverlag-fischer.de

1 Absender (Name, Anschrift, Land) Expéditeur (nom, adresse, pays) Magna PT B.V. & Co. KG Werk Bad Windsheim - Logistik - Burgbernhelmer Straße 5 91438 Bad Windsheim				INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im internationalen Straßengüterverkehr (CMR). Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international de marchandises par route (CMR).			
2 Empfänger (Name, Anschrift, Land) Destinataire (nom, adresse, pays) Magna SPH Via Dei Ciclamini 4 PT 40026 Modugno				16 Frachtführer (Name, Anschrift, Land) Transporteur (nom, adresse, pays) Schwoltzer GmbH & Co. International Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 D-71034 Ludwigsburg www.schwoltzer-spedition.de			
3 Auslieferungsort des Gutes Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort/Lieu Land/Pays Modugno Italien				17 Nachfolgende Frachtführer (Name, Anschrift, Land) Transporteurs successifs (nom, adresse, pays)			
4 Ort und Tag der Übernahme des Gutes Lieu et date de la prise en charge des marchandises Ort/Lieu Land/Pays Magna PT B.V. & Co. KG				18 Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer Réserves et observations des transporteurs The freight forwarder as mentioned in box 16 confirms with its signature in box 23 to transport the goods, which are covered by this mentioned in CMR, on behalf of the business as mentioned in box 2 to the place of destination in box 3.			
5 Beiliegende Dokumente Documents annexés Werk Bad Windsheim - Logistik - Burgbernhelmer Straße 5 91438 Bad Windsheim				10 Statistiknummer No. statistique			
6 Kennzeichen u. Nummern Marques et numéros 34 Pal. Gelbeschleuse 217 Pal. Ma Hea				11 Bruttogewicht in kg Poids brut, kg 17239 kg			
7 Anzahl der Packstücke Nombre des colis				12 Umfang in m³ Cubage m³			
8 Art der Verpackung Mode d'emballage				13 zu zahlen vom: A payer par:			
9 Offiz. Benennung f. d. Beförderung Designation officielle de transport				14 Rückzahlung Remboursement			
10 UN-Nummer Numéro UN				15 Frachtzahlungsanweisungen Prescription d'affranchissement			
11 Ben. s. Nr. 9 Nom voit. N°9				16 Besondere Vereinbarungen Conventions particulières			
12 Gefahrscheinmuster-Nr. Numéro d'étiquette				17 KUEHNLE+NAGEL S.r.l.			
13 Verp.-Gruppe Groupe d'emballage				18 Via dei Ciclamini snc - 70026 Modugno (BA)			
14 Tunnelbeschränkungscode Code de restriction en tunnels				19 Gut empfangen Réception des marchandises			
15 Anweisungen des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung) Sondervorschriften Instructions de l'expéditeur (formalités douanières et autres) Prescriptions particulières				20 am le 11 APR 2019			
16 Rückzahlung Remboursement				21 Unterschrift und Stempel des Frachtführers (Signature et timbre du transporteur)			
17 Frachtzahlungsanweisungen Prescription d'affranchissement				22 Unterschrift und Stempel des Absenders (Signature et timbre de l'expéditeur)			
18 Freil Franco				23 Paletten-Absender - Expéditeur des palettes			
19 Unfrei Non Franco				24 Paletten-Empfänger - Destinataire des palettes			
20 Ausgegeben in Émis le				25 Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift			
21 Magna PT B.V. & Co. KG				26 Bestätigung des Fahrers/Datum/Unterschrift			
22 Werk Bad Windsheim				27 Amtliches Kennzeichen			
23 Unterschrift und Stempel des Absenders (Signature et timbre de l'expéditeur)				28 Nutzlast in kg			
24 Unterschrift und Stempel des Frachtführers (Signature et timbre du transporteur)				29 Benutzte Gen.-Nr.			
25 Paletten-Absender - Expéditeur des palettes				30 National			
26 Paletten-Empfänger - Destinataire des palettes				31 Bilateral			
27 Art				32 EG			
28 Anzahl				33 CEMT			
29 Kein Tausch							
30 Tausch							
31 Euro-Palette							
32 Gitterbox-Palette							
33 Einfach-Palette							
34 Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift							
35 Bestätigung des Fahrers/Datum/Unterschrift							
36 Kfz							
37 Anhänger							